Direktiva Komisije 2005/70/ES

z dne 20. oktobra 2005

o spremembi direktiv Sveta 76/895/EGS, 86/362/EGS, 86/363/EGS in 90/642/EGS glede mejnih vrednosti ostankov nekaterih pesticidov v in na žitih in nekaterih proizvodih živalskega in rastlinskega izvora

(Besedilo velja za EGP)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 76/895/EGS z dne 23. novembra 1976 o določanju najvišjih dovoljenih ravni za ostanke pesticidov v in na sadju in zelenjavi ([1]), in zlasti člena 5 Direktive,

ob upoštevanju Direktive Sveta 86/362/EGS z dne 24. julija 1986 o določanju mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na žitih ([2]), in zlasti člena 10 Direktive,

ob upoštevanju Direktive Sveta 86/363/EGS z dne 24. julija 1986 o določitvi mejnih vrednosti ostankov pesticidov v in na živilih živalskega izvora ([3]), in zlasti člena 10 Direktive,

ob upoštevanju Direktive Sveta 90/642/EGS z dne 27. novembra 1990 o določitvi najvišjih dovoljenih vrednosti ostankov pesticidov v in na nekaterih proizvodih kmetijskega izvora, vključno s sadjem in zelenjavo ([4]), in zlasti člena 7 Direktive,

ob upoštevanju Direktive Sveta 91/414/EGS z dne 15. julija 1991 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ([5]), in zlasti člena 4(1)(f) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V Prilogo I k Direktivi 91/414/EGS so bile vključene naslednje obstoječe aktivne snovi: glifosat z Direktivo Komisije 2001/99/ES ([6]), klorprofam z Direktivo Komisije 2004/20/ES ([7]) ter bromoksinil in ioksinil z Direktivo Komisije 2004/58/ES ([8]).

(2) V Prilogo I k Direktivi 91/414/EGS so bile vključene naslednje nove aktivne snovi: dimetenamid-P in flurtamon z Direktivo Komisije 2003/84/ES ([9]), propoksikarbazon in zoksamid z Direktivo Komisije 2003/119/ES ([10]), flazasulfuron in piraklostrobin z Direktivo Komisije 2004/30/ES ([11]), kvinoksifen z Direktivo Komisije 2004/60/ES ([12]), mepanipirim z Direktivo Komisije 2004/62/ES ([13]).

(3) Vključitev zadevnih aktivnih snovi v Prilogo I k Direktivi 91/414/EGS je temeljila na oceni predloženih informacij v zvezi s predlagano uporabo. Informacije, povezane z navedeno uporabo, so predložile nekatere države članice v skladu s členom 4(l)(f) Direktive 91/414/EGS. Informacije, ki so na voljo, so bile pregledane in zadostujejo za določitev določenih mejnih vrednosti ostankov (MVO).

(4) MVO na ravni Skupnosti in vrednosti, ki jih priporoča Codex Alimentarius, so določene in vrednotene po podobnih postopkih. Za klorprofam in glifosat obstajajo številne MVO iz Codexa. MVO na ravni Skupnosti so že določene v Direktivi 76/895/EGS za klorprofam (Direktiva Sveta 82/528/EGS) ([14]) in v direktivah 86/362/EGS, 86/363/EGS in 90/642/EGS za glifosat (Direktiva Sveta 1998/82/ES) ([15]). Te so bile upoštevane, ko so bile s prilagoditvijo iz te direktive določene zadevne MVO. MVO iz Codexa, ki bodo v bližnji prihodnosti priporočene za opuščanje, niso bile upoštevane. MVO, ki temeljijo na MVO iz Codexa, so bile ocenjene glede na tveganje za potrošnike. Na podlagi sklepov iz toksikoloških študij, ki jih ima Komisija na voljo, tveganje ni bilo ugotovljeno.

([1]) UL L 340, 9.12.1976, str. 26. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo Komisije 2003/118/ES (UL L 327, 16.12.2003, str. 25).
([2]) UL L 221, 7.8.1986, str. 37. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo Komisije 2005/48/ES (UL L 219, 24.8.2005, str. 29).
([3]) UL L 221, 7.8.1986, str. 43. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 2005/48/ES.
([4]) UL L 350, 14.12.1990, str. 71. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo Komisije 2005/48/ES.
([5]) UL L 230, 19.8.1991, str. 1. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 2005/34/ES (UL L 125, 18.5.2005, str. 5).
([6]) UL L 304, 21.11.2001, str. 14.
([7]) UL L 70, 9.3.2004, str. 32.
([8]) UL L 120, 24.4.2004, str. 26.
([9]) UL L 247, 30.9.2003, str. 20. Direktiva, kakor je bila spremenjena z Direktivo 2004/64/ES (UL L 125, 28.4.2004, str. 42).
([10]) UL L 325, 12.12.2003, str. 41.
([11]) UL L 77, 13.3.2004, str. 50.
([12]) UL L 120, 24.4.2004, str. 39. Direktiva, kakor je bila spremenjena z Direktivo 2004/97/ES (UL L 301, 28.9.2004, str. 53).
([13]) UL L 125, 28.4.2004, str. 38.
([14]) UL L 234, 9.8.1982, str. 1.
([15]) UL L 290, 29.10.1998, str. 25.

(5) Poročila Komisije o pregledu, ki so bila pripravljena za vključitev zadevnih aktivnih snovi v Prilogo I k Direktivi 91/414/EGS, so določile sprejemljiv dnevni vnos (SDV) in po potrebi, akutni referenčni odmerek (ARO) za navedene snovi. Izpostavljenost potrošnikov živilskih proizvodov, tretiranih z zadevnimi aktivnimi snovmi, je bila ocenjena v skladu s postopki Skupnosti. Upoštevane so bile tudi smernice, ki jih je izdala Svetovna zdravstvena organizacija ([16]), in mnenje Znanstvenega odbora za rastline ([17]) o uporabljeni metodologiji. Ugotavlja se, da predlagane MVO ne bodo povzročile prekoračitve navedenega SDV ali ARO.

(6) Za zagotovitev primerne zaščite potrošnika pred izpostavljenostjo ostankom, ki so posledica nedovoljene uporabe fitofarmacevtskih sredstev, se določijo začasne MVO za zadevne kombinacije proizvodov/pesticidov na spodnji meji analitskega določanja.

(7) Določitev takih začasnih MVO na ravni Skupnosti državam članicam ne preprečuje, da uvedejo začasne MVO za zadevne snovi v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS in Prilogo VI k Direktivi. Šteje se, da je obdobje štirih let dovolj dolgo za dovolitev nadaljnje uporabe zadevne aktivne snovi. Začasne MVO morajo potem postati dokončne.

(8) Zato je treba dodati ali nadomestiti vse MVO, ki izhajajo iz uporabe teh fitofarmacevtskih sredstev, v priloge k direktivam 86/362/EGS, 86/363/EGS in 90/642/EGS zaradi pravilnega nadzora in kontrole prepovedi njihove uporabe in zaradi zaščite potrošnika. Če so bile MVO že določene v prilogah k navedenim direktivam, jih je primerno spremeniti. Če MVO do zdaj niso bile določene, je primerno, da se prvič določijo.

(9) Glifosat se uporablja v obliki estra ali soli. V primeru soli glifosat trimesium je ostanek trimetilsulfonijevega kationa tudi toksikološko pomemben. Zato je treba določiti tudi MVO za navedeni kation.

(10) Določbe Direktive 76/895/EGS, s katerimi so bile določene MVO ostankov za klorprofam, je treba posledično črtati.

([16]) Smernice za napoved vnosa ostankov pesticidov s hrano (revidirane), ki jih je pripravil GEMS/Program za hrano v sodelovanju z Odborom Codex za ostanke pesticidov, ki jih je objavila Svetovna zdravstvena organizacija leta 1997 (WHO/FSF/FOS/97.7).

([17]) Mnenje Znanstvenega odbora za rastline glede vprašanj v zvezi s spremembami Prilog k direktivam Sveta 86/362/EGS, 86/363/EGS in 90/642/EGS (Mnenje je podal Znanstveni odbor za rastline 14. julija 1998) (http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/index_en.html).

(11) Direktive 76/895/EGS, 86/362/EGS, 86/363/EGS in 90/642/EGS je zato treba ustrezno spremeniti.

(12) Ukrepi, predvideni s to direktivo, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

SPREJELA NASLEDNJO DIREKTIVO:

Člen 1

V Prilogi II k Direktivi 76/895/EGS se črta vrstica za klorprofam.

Člen 2

Direktiva 86/362/EGS se spremeni:

1. V delu A Priloge II se dodajo vrstice za bromoksinil, klorprofam, dimetenamid-P, flazasulfuron, flurtamon, ioksinil, mepanipirim, propoksikarbazon, piraklostrobin, kvinoksifen, trimetilsulfonium kation in zoksamid, kot je določeno v Prilogi I k tej direktivi.

2. V delu A Priloge II se vrstica za glifosat nadomesti z besedilom iz Priloge II k tej direktivi.

Člen 3

Direktiva 86/363/EGS se spremeni:

1. V delu A Priloge II se dodajo vrstice za bromoksinil, klorprofam, ioksinil, piraklostrobin, kvinoksifen in trimetilsulfonium kation, kot je določeno v Prilogi III k tej direktivi.

2. V delu B Priloge II se vrstica za glifosat nadomesti z besedilom iz Priloge IV k tej direktivi.

Člen 4

Direktiva 90/642/EGS se spremeni:

1. V Prilogi II se dodajo vrstice za bromoksinil, klorprofam, dimetenamid-P, flazasulfuron, flurtamon, ioksinil, mepanipirim, propoksikarbazon, piraklostrobin, kvinoksifen, trimetilsulfonium kation in zoksamid, kot je določeno v Prilogi V k tej direktivi.

2. V Prilogi II se vrstica za glifosat nadomesti z besedilom iz Priloge VI k tej direktivi.

Člen 5

1. Države članice sprejmejo in objavijo zakone in druge predpise, potrebne za uskladitev s to direktivo, najpozneje do 21. aprila 2006. Komisiji nemudoma predložijo besedilo navedenih predpisov in primerjalno tabelo med navedenimi predpisi in to direktivo.

Te predpise uporabljajo od 21. aprila 2007.

Države članice se v sprejetih predpisih sklicujejo na to direktivo ali pa sklic nanjo navedejo ob njihovi uradni objavi. Način sklicevanja določijo države članice.

2. Države članice predložijo Komisiji besedila temeljnih predpisov nacionalne zakonodaje, sprejetih na področju, ki ga ureja ta direktiva.

Člen 6

Ta direktiva začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Člen 7

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 20. oktobra 2005

Za Komisijo

Markos KYPRIANOU

Član Komisije

PRILOGA I

Ostanki pesticidov	Mejne vrednosti v mg/kg (ppm)
Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	0,10 (P) Koruza 0,05 (*) (P) Druga žita
Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam)	0,02 (*) (P) ŽITA
Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	0,01 (*) (P) ŽITA
Flazasulfuron	0,02 (*) (P) ŽITA
Flutarmon	0,02 (*) (P) ŽITA
Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	0,05 (*) (P) ŽITA
Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin), izražen kot mepanipirim	0,01 (*) (P) ŽITA
Propoksikarbazon, njegove soli 2-hidroksipropoksi-propoksikarbazon izražene kot propoksikarbazon	0,02 (*) (P) ŽITA
Piraklostrobin	0,1 (P) Pšenica 0,3 (P) Ječmen 0,1 (P) Rž 0,3 (P) Oves 0,1 (P) Tritikala 0,02 (*) (P) Druga žita
Kvinoksifen	0,02 (*) (P) Pšenica 0,2 (P) Ječmen 0,02 (*) (P) Rž 0,2 (P) Oves 0,02 (*) (P) Tritikala 0,02 (*) (P) Druga žita
Trimetilsulfonijev kation, kot posledica uporabe glifosata	5 (P) Pšenica 10 (P) Ječmen 5 (P) Rž 10 (P) Oves 5 (P) Tritikala 0,05 (*) (P) Druga žita
Zoksamid	0,02 (*) (P) ŽITA

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če se ne spremeni, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.

PRILOGA II

Ostanki pesticidov	Mejne vrednosti v mg/kg (ppm)
Glifosat	10 (P) Pšenica 20 (P) Ječmen 1 (P) Koruza 10 (P) Rž 20 (P) Oves 20 (P) Sirka 10 (P) Tritikala 0,1 (*) (P) Druga žita

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če ne bo spremenjena, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.

PRILOGA III

Mejne vrednosti v mg/kg (ppm)			
Ostanki pesticidov	mesa, vključno z maščobo, mesnimi pripravki, drobovjem in živalskimi maščobami, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 in 1602	mleka in mlečnih izdelkov, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami 0401, 0402, 0405 00 in 0406	svežih jajc brez lupin, ptičjih jajc in rumenjakov, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami 0407 00 in 0408
Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	mesa 0,05 (P), drobovja 0,20 (P)	0,01 (*) (P)	
Klorprofam in 4'-hidroksiklorprofam-O-sulfonska kislina (4-HSA), izražena kot klorprofam	mesa 0,05 (*) (P), jeter 0,05 (*) (P), ledvic 0,2 (P)	0,2 (P)	—
Ioksinil, vkjučno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	mesa 0,05 (P), drobovja 0,20 (P)	0,01 (*) (P)	
Piraklostrobin	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)
Kvinoksifen	0,2 (P)	0,05 (P)	0,02 (*) (P)
Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	0,2 (P) govejih ledvic 0,5 (P) govejih jeter 0,2 (P) govejega mesa 0,1 (P) perutninskih ledvic 0,05 (*) (P) drugo	0,1 (P)	0,01 (*) (P)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če ne bo spremenjena, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.

PRILOGA IV

Mejne vrednosti v mg/kg (ppm)			
Ostanki pesticidov	mesa, vključno z maščobo, mesnimi pripravki, drobovjem in živalskimi maščobami, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 in 1602	mleka in mlečnih izdelkov, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami 0401, 0402, 0405 00 in 0406	svežih jajc brez lupin, ptičjih jajc in rumenjakov, kakor je našteto v Prilogi I pod tarifnimi številkami 0407 00 in 0408
Glifosat	2 (P) govejih ledvic 0,2 (P) govejih jeter 0,5 (P) prašičjih ledvic 0,1 (P) perutninskih ledvic 0,05 (*) (P) drugo	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če ne bo spremenjena, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.

PRILOGA V

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
1. **Sadje, sveže, sušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, brez dodanega sladkorja; oreščki**	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)				
(i) AGRUMI				0,02 (P)			0,01 (*) (P)		1 (P)	0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
Grenivke												
Limone												
Limete												
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi križanci)											0,05 (*) (P)	
Pomaranče											0,5 (P)	
Pomeli												
Drugo											0,05 (*) (P)	
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Mandlji												
Brazilski orehi												
Lešniki anakardija												
Kostanj												
Kokosov oreh												
Lešniki												
Makadamija												
Pekanov oreh												
Pinjole												
Pistacije									1 (P)			

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
Navadni orehi												
Drugo									0,02 (*) (P)			
(iii) PEČKATO SADJE				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Jabolka												
Hruške												
Kutine												
Drugo												
(iv) KOŠČIČASTO SADJE				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)				0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Marelice												
Češnje									0,2 (P)	0,3 (P)		
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi križanci)												
Slive												
Drugo									0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)		
(v) JAGODIČEVJE IN GROZDJE											0,05 (*) (P)	
(a) Namizno in vinsko grozdje				0,02 (P)			3 (P)			1 (P)		5 (P)
Namizno grozdje									0,02 (*) (P)			
Vinsko grozdje									2 (P)			
(b) Jagode (razen divjih)				0,01 (*) (P)			2 (P)		0,5 (P)	0,3 (P)		0,02 (*) (P)
(c) Sadeži grmovnic (razen divjih)				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
Robidnice												
Ostrožnice												
Loganove robide												

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
Maline												
Drugo												
(d) Druge jagode in jagodičevje (razen divjih)				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	1 (P)		0,02 (*) (P)
Borovnice												
Brusnice												
Ribez (rdeči, črni in beli)												
Kosmulje												
Drugo												
(e) Divje jagode in jagodičevje				0,01 (*) (P)			0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
(vi) RAZNO							0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
Avokado												
Banane												
Dateljni												
Fige												
Kivi												
Kumkvat												
Liči												
Mango									0,05 (P)			
Olive				0,02 (P)								
Olive (namizne)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Olive (za olje)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 (P)	—
Pasijonka												

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
Ananas												
Papaja									0,05 (P)			
Drugo				0,01 (*) (P)					0,02 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
2. **Zelenjava, sveža ali nekuhana, zamrznjena ali suha**	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,02 (*) (P)			0,02 (*) (P)				
(i) KORENINASTA IN GOMOLJASTA ZELENJAVA							0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Pesa												
Korenje						0,2 (P)						
Gomoljna zelena												
Hren												
Topinambur												
Pastinak						0,2 (P)						
Peteršiljev koren												
Redkev												
Črni koren												
Sladki krompir												
Koleraba												
Repa												
Jam												
Drugo						0,05 (*) (P)						
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA							0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Česen									0,2 (P)			
Čebula						0,2 (P)			0,2 (P)			

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
Šalotka									0,2 (P)			
Spomladanska čebula												
Drugo						0,05 (*) (P)			0,02 (*) (P)			
(iii) PLODOVKE						0,05 (*) (P)			0,02 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
(a) Razhudniki										0,02 (*) (P)		
Paradižnik							1 (P)					0,5 (P)
Paprika												
Jajčevec												
Drugo							0,01 (*) (P)					0,02 (*) (P)
(b) Bučevke – z užitno lupino							0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
Kumare												
Kumarice za vlaganje												
Bučke												
Drugo												
(c) Bučevke – z neužitno lupino							0,01 (*) (P)			0,05 (P)		0,02 (*) (P)
Melone												
Buče												
Lubenice												
Drugo												
(d) Sladka koruza							0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
(iv) KAPUSNICE						0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
(a) Cvetoče kapusnice												
Brokoli												

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
Cvetača												
Drugo												
(b) Glavnate kapusnice												
Brstični ohrovt												
Glavnato zelje												
Drugo												
(c) Listnate kapusnice												
Kitajsko zelje												
Kodrolistni ohrovt												
Drugo												
(d) Kolerabica												
(v) LISTNA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA						0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
(a) Solata in podobno									2 (P)			
Kreša												
Motovilec												
Solata												
Endivija												
Drugo												
(b) Špinača in podobno									0,02 (*) (P)			
Špinača												
Blitva												
Drugo												
(c) Vodna kreša									0,02 (*) (P)			
(d) Radič witloof									0,02 (*) (P)			

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
(e) Zelišča									0,02 (*) (P)			
Prava krebuljica												
Drobnjak												
Peteršilj												
Listi zelene												
Drugo												
(vi) ZELENJAVA – STROČNICE (presne)						0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Fižol (s stroki)												
Fižol (brez strokov)												
Grah (s stroki)												
Grah (brez strokov)												
Drugo												
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (presna)						0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Beluši												
Kardij												
Zelena												
Koromač												
Okrogle artičoke												
Por												
Rabarbara												
Drugo												
(viii) GOBE						0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)
(a) Gojene gobe											0,05 (*) (P)	
(b) Divje gobe											20 (P)	

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Bromoksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot bromoksinil	Klorprofam (klorprofam in 3-kloroanilin, izražena kot klorprofam) (**)	Dimetenamid-P, vključno z drugimi zmesmi izomerov (vsota izomerov)	Flazasulfuron	Flurtamon	Ioksinil, vključno z njegovimi estri, izraženimi kot ioksinil	Mepanipirim in njegov metabolit (2-anilino-4-(2-hidroksipropil)-6-metilpirimidin izražen kot mepanipirim	Propoksikarbazon, njegove soli in 2-hidroksipropoksipropoksikarbazon, ki se štejejo kot propoksikarbazon	Piraklostrobin	Kvinoksifen	Trimetilsulfonium kation, kot posledica uporabe glifosata	Zoksamid
3. **Zrna stročnic**	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,3 (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Fižol												
Leča												
Grah												
Drugo												
4. **Oljnice**	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)		0,05 (*) (P)
Laneno seme												
Zemeljski oreščki ali arašidi												
Makovo seme												
Sezamovo seme												
Sončnično seme												
Seme oljne repice												
Soja											10 (P)	
Gorčično seme												
Bombažno seme												
Drugo											0,05 (*) (P)	
5. **Krompir**	0,05 (*) (P)	10 (**) (P)	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Rani krompir												
Pozni krompir												
6. **Čaj (lističi in stebelca – sušeni, fermentirani ali drugače – iz lističev *Camellie sinensis*)**	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
7. **Hmelj (sušen), vključno s hmeljnim granulatom in nekoncentriranim prahom**	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,5 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(**) Opredelitev ostankov v krompirju velja le za klorprofam.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če ne bo spremenjena, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.

PRILOGA VI

Sadje in zelenjava

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Glifosat
1. **Sadje, sveže, sušeno ali nekuhano, konzervirano z zamrzovanjem, brez dodanega sladkorja; oreščki**	
(i) AGRUMI	
Grenivke	0,1 (P)
Limone	0,1 (P)
Limete	
Mandarine (vključno s klementinami in drugimi križanci)	0,1 (P)
Pomaranče	0,5 (P)
Pomeli	
Drugo	0,1 (*) (P)
(ii) OREHI, LUPINARJI (olupljeni ali neolupljeni)	0,1 (*) (P)
Mandlji	
Brazilski orehi	
Lešniki anakardija	
Kostanj	
Kokosov oreh	
Lešniki	
Makadamija	
Pekanov oreh	
Pinjole	
Pistacije	
Navadni orehi	
Drugo	
(iii) PEČKATO SADJE	0,1 (*) (P)
Jabolka	
Hruške	
Kutine	
Drugo	
(iv) KOŠČIČASTO SADJE	0,1 (*) (P)
Marelice	
Češnje	
Breskve (vključno z nektarinami in podobnimi križanci)	
Slive	
Drugo	
(v) JAGODIČEVJE IN GROZDJE	
(a) Namizno in vinsko grozdje	0,5 (P)
Namizno grozdje	
Vinsko grozdje	
(b) Jagode (razen divjih)	0,1 (*) (P)
(c) Sadeži grmovnic (razen divjih)	0,1 (*) (P)
Robidnice	
Ostrožnice	
Loganove robide	
Maline	
Drugo	

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Glifosat
(d) Druge jagode in jagodičevje (razen divjih)	0,1 (*) (P)
Borovnice	
Brusnice	
Ribez (rdeči, črni in beli)	
Kosmulje	
Drugo	
(e) Divje jagode in jagodičevje	0,1 (*) (P)
(vi) RAZNO	
Avokado	
Banane	
Dateljni	
Fige	
Kivi	
Kumkvat	
Liči	
Mango	
Olive	
Olive (namizne)	
Olive (za olje)	1 (P)
Pasijonka	
Ananas	
Papaja	
Drugo	0,05 (*) (P)
2. **Zelenjava, sveža ali nekuhana, zamrznjena ali suha**	
(i) KORENINASTA IN GOMOLJASTA ZELENJAVA	0,1 (*) (P)
Pesa	
Korenje	
Gomoljna zelena	
Hren	
Topinambur	
Pastinak	
Peteršiljev koren	
Redkev	
Črni koren	
Sladki krompir	
Koleraba	
Repa	
Jam	
Drugo	
(ii) ČEBULASTA ZELENJAVA	0,1 (*) (P)
Česen	
Čebula	
Šalotka	
Spomladanska čebula	
Drugo	
(iii) PLODOVKE	0,1 (*) (P)
(a) Razhudniki	
Paradižnik	
Paprika	
Jajčevec	
Drugo	

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Glifosat
(b) Bučevke – z užitno lupino	
Kumare	
Kumarice za vlaganje	
Bučke	
Drugo	
(c) Bučevke – z neužitno lupino	
Melone	
Buče	
Lubenice	
Drugo	
(d) Sladka koruza	
(iv) KAPUSNICE	0,1 (*) (P)
(a) Cvetoče kapusnice	
Brokoli	
Cvetača	
Drugo	
(b) Glavnate kapusnice	
Brstični ohrovt	
Glavnato zelje	
Drugo	
(c) Listnate kapusnice	
Kitajsko zelje	
Kodrolistni ohrovt	
Drugo	
(d) Kolerabica	
(v) LISTNA ZELENJAVA IN PRESNA ZELIŠČA	0,1 (*) (P)
(a) Solata in podobno	
Kreša	
Motovilec	
Solata	
Endivija	
Drugo	
(b) Špinača in podobno	
Špinača	
Blitva	
Drugo	
(c) Vodna kreša	
(d) Radič witloof	
(e) Zelišča	
Prava krebuljica	
Drobnjak	
Peteršilj	
Listi zelene	
Drugo	
(vi) ZELENJAVA – STROČNICE (presne)	0,1 (*) (P)
Fižol (s stroki)	
Fižol (brez strokov)	
Grah (s stroki)	
Grah (brez strokov)	
Drugo	

Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere se uporabljajo MVO	Glifosat
(vii) STEBELNA ZELENJAVA (presna)	0,1 (*) (P)
Beluši	
Kardij	
Zelena	
Koromač	
Okrogle artičoke	
Por	
Rabarbara	
Drugo	
(viii) GOBE	
(a) Gojene gobe	0,1 (*) (P)
(b) Divje gobe	50 (P)
3. **Zrna stročnic**	
Fižol	2 (P)
Leča	
Grah	10 (P)
Drugo	0,1 (*) (P)
4. **Oljnice**	
Laneno seme	10 (P)
Zemeljski oreščki ali arašidi	
Makovo seme	
Sezamovo seme	
Sončnično seme	20 (P)
Seme oljne repice	10 (P)
Soja	20 (P)
Gorčično seme	10 (P)
Bombažno seme	10 (P)
Drugo	0,1 (*) (P)
5. **Krompir**	0,5 (P)
Rani krompir	
Pozni krompir	
6. **Čaj (lističi in stebelca – sušeni, fermentirani ali drugače – iz lističev *Camellie sinensis*)**	2 (P)
7. **Hmelj (sušen), vključno s hmeljnim granulatom in nekoncentriranim prahom**	0,1 (*) (P)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja.
(P) Označuje začasno mejno vrednost ostankov v skladu s členom 4(1)(f) Direktive 91/414/EGS: če ne bo spremenjena, bo ta vrednost postala dokončna 10. novembra 2009.